

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

LA GIUNTA COMUNALE

NACH EINSICHTNAHME in die Maßnahme des Gemeindeausschusses Nr. 102/24 vom 22.02.2024, mit welcher beschlossen worden ist, die Arbeiten zur Fertigstellung der Schulbibliothek und der Mensa - Umbau und Ausbau der Schulzone von Innichen - 1. Baulos (Mittelschule, Mensa, Bibliothek) mit einem Gesamtbetrag von € 441.776,56, davon € 441.316,19 als Ausschreibungsbetrag und € 460,37 als Kosten für die Sicherheit, im Sinne von Art. 26, Abs. 1, Buchst. c) des L.G. Nr. 16/2015, durch Verhandlungsverfahren ohne vorherige Ausschreibungsbekanntmachung aufgrund des Kriteriums des wirtschaftlich günstigsten Angebots im Sinne von Art. 33 des L.G. Nr. 16/2015 und, soweit vereinbar, gemäß Art. 108 GvD Nr. 36/2023 mit wirtschaftlichem Angebot durch prozentuellen Abschlag auf den Ausschreibungsbetrag, zu vergeben;

DARAUF HINGEWIESEN, dass über das Portal der Landesagentur folgende Wirtschaftsteilnehmer zum Verhandlungsverfahren eingeladen worden sind:

VISTO l'atto della giunta comunale n. 102/24 del 22/02/2024, con il quale è stato deliberato di appaltare i lavori di completamento della biblioteca scolastica e della mensa - modifica ed ampliamento della zona scolastica di San Candido - 1. lotto (scuola media, mensa, biblioteca) con un importo complessivo di € 441.776,56, di cui € 441.316,19 quale importo posto a base di gara e € 460,37 quali oneri per la sicurezza, avvalendosi della procedura negoziata senza bando ai sensi dell'art. 26, co. 1, lett. c) della L.P. n. 16/2015 con il criterio dell'offerta economicamente più vantaggiosa ai sensi dell'art. 33 della L.P. n. 16/2015 e dell'art. 108 del D.Lgs. n. 36/2023, in quanto compatibile, con offerta economica da produrre secondo il metodo del ribasso percentuale sull'importo dei lavori posto a base di gara;

DATO ATTO che, tramite il portale telematico dell'agenzia provinciale, sono stati invitati alla procedura negoziata i seguenti operatori economici:

Bezeichnung/Denominazione	Straße / Via	Plz/ Cap	Ort/Luogo
Unionbau AG Unionbau Spa	Industriezone Mühlen 11 Zona industriale Molini 11	39032	Sand in Taufers (BZ) Campo Tures (BZ)
ArcFACTORY Konsortium Consorzio ArcFACTORY	Bahnhofstraße, 4 Via Stazione, 4	39040	Tramin an der Weinstraße (BZ) Termeno sulla strada di vino (BZ)
Kargruber & Stoll GmbH Kargruber & Stoll Srl	Industriezone Am Anger, 1 Zona industriale Am Anger, 1	39035	Welberg Taisten (BZ) Monguelfo Tesido (BZ)
Plaickner Bau GmbH Plaickner Bau Srl	Industriezone Rasen, 21 Zona industriale Rasun, 21	39030	Rasen Antholz (BZ) Rasun Anterselva (BZ)
Gasser Paul GmbH Gasser Paul Srl	St. Martin, Im Lederacker, 4 San Martino, Via im Lederacker, 4	39030	St. Lorenzen (BZ) San Lorenzo (BZ)
Anet Ständiges Konsortium Anet Consorzio Stabile	Gewerbegebiet Pillhof, 47 Zona produttiva Pillhof, 47	39057	Eppan (BZ) Appiano (BZ)

NACH EINSICHTNAHME in die Unterlagen über das Wettbewerbsverfahren, welches am 11.03.2024, 14:00 Uhr, und am 21.03.2024, 14:00, abgewickelt wurde, und aus welchen hervorgeht, dass die Ausschreibungsbehörde vorschlägt, den ge-

VISTI gli atti relativi al procedimento di gara, svoltasi il 11/03/2024, ore 14:00, ed il 21/03/2024, ore 14:00, dai quali risulta che l'autorità di gara propone di aggiudicare l'appalto in oggetto al Consorzio ArcFACTORY, P.I. 02871820219, per un importo di

genständlichen Auftrag dem Konsortium ArcFACTORY, MwSt.-Nr. 02871820219, für einen Betrag von € 438.082,30, davon € 460,37 als Kosten für die Sicherheit, zuzuschlagen, was einem Abgebot von 0,8371% auf den Ausschreibungsbetrag von € 441.316,19 entspricht;

BERÜCKSICHTIGT, dass der Zuschlag des Auftrages dem Gemeindeausschuss vorbehalten ist;

NACH erfolgter Beratung;

NACH EINSICHTNAHME in das einheitliche Strategiedokument 2024 - 2026, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 70/23 vom 21.12.2023;

NACH EINSICHTNAHME in den Haushaltsvoranschlag 2024 - 2026, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 71/23 vom 21.12.2023;

NACH EINSICHTNAHME in die programmatischen Richtlinien zur Durchführung des Haushaltsvoranschlages 2024 - 2026 und des entsprechenden Berichtes, genehmigt mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 1/24 vom 11.01.2024;

BERÜCKSICHTIGT, dass gegenständliche Maßnahme aufgrund der Vereinbarung vom 24.02.2021, 13/II, ergänzt mit Zusatzvereinbarung vom 26.07.2021, und der Beschlüsse über die Genehmigung und Änderung des Raumprogramms keine Ausgabenverpflichtung bedingt, da die Ausgabe zu Lasten der Autonomen Provinz Bozen-Südtirol ist, welche für die direkte Zahlung zu Gunsten des Wirtschaftsteilnehmers sorgt;

NACH EINSICHTNAHME in die Richtlinien 2014/23/EU, 2014/24/EU und 2014/25/EU des Europäischen Parlaments;

NACH EINSICHTNAHME in das GvD vom 31.03.2023, Nr. 36 "Kodex der öffentlichen Verträge in Durchführung des Artikels 1 des Gesetzes vom 21. Juni 2022, Nr. 78, betreffend Beauftragung der Regierung im Bereich der öffentlichen Verträge";

NACH EINSICHTNAHME in das L.G. vom

€ 438.082,30, di cui € 460,37 quali oneri per la sicurezza, cosa che corrisponde ad un ribasso del 0,8371% sull'importo posto a base di gara di € 441.316,19;

CONSIDERATO che l'aggiudicazione dell'appalto è riservata alla Giunta comunale;

ESAURITA la discussione;

VISTO il documento unico di programmazione 2024 - 2026, approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 70/23 del 21.12.2023;

VISTO il bilancio di previsione 2024 - 2026, approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 71/23 del 21.12.2023;

VISTI gli atti programmatici di indirizzo, attuativi del bilancio 2024 - 2026 e della relativa relazione previsionale e programmatica, approvati con deliberazione della giunta comunale n. 1/24 dell'11.01.2024;

CONSIDERATO che il presente provvedimento non comporta alcun impegno di spesa, in quanto la spesa, in base all'accordo del 24.02.2021, 13/II, integrato con accordo del 26.07.2021 ed alle deliberazioni di approvazione e variazione del programma planivolumetrico, è a carico della Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige, la quale, in base alle suddette convenzioni, provvede al pagamento diretto a favore dell'operatore economico;

VISTA le direttive le 2014/23/UE, 2014/24/UE e 2014/25/UE del Parlamento europeo;

VISTO il D.Lgs. 31.03.2023, n. 36 „Codice dei contratti pubblici in attuazione dell'articolo 1 della legge 21 giugno 2022, n. 78, recante delega al Governo in materia di contratti pubblici“;

VISTA la L.P. 17.12.2015, n. 16 "Disposizio-

17.12.2015, Nr. 16 „Bestimmungen über die öffentliche Auftragsvergabe“;

NACH EINSICHTNAME in das L.G. vom 22.10.1993, Nr. 17, „Regelung des Verwaltungsverfahrens und des Rechts auf Zugang zu Verwaltungsunterlagen“;

NACH EINSICHTNAHME in das GvD. vom 09.04.2008, Nr. 81 „Einheitstext zur Gesundheit und Arbeitssicherheit“;

NACH EINSICHTNAHME in die Verordnung zur Regelung der Verträge, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 71 vom 14.10.2010;

NACH EINSICHTNAHME in die Satzung der Gemeinde Innichen, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 08/06 vom 31.01.2006, veröffentlicht im Beiblatt Nr. 2 zum Amtsblatt vom 14.03.2006, Nr. 11/I-II;

DARAUF HINGEWIESEN, dass zu gegenständlicher Beschlussvorlage die folgenden positiven Gutachten im Sinne der Artt. 185 und 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ abgegeben wurden:

- für die fachliche Ordnungsmäßigkeit: vom Verantwortlichen des zuständigen Dienstes - elektronischer Fingerabdruck
- für die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit: vom Verantwortlichen des Finanzdienstes - elektronischer Fingerabdruck

qok/YOboO6wCyeqn6cqfMayjQ7VGcSTjxLmFYGRgd1I=
jdkOuyad4wHcq+u1FIhA7mwqSBebzoV0XDCch1h3TH0=

NACH EINSICHTNAHME in das R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“;

ne sugli appalti pubblici“;

VISTA la L.P. 22.10.1993, n. 17 “Disciplina del procedimento amministrativo e del diritto di accesso ai documenti amministrativi“;

VISTO il D.Lgs. 09.04.2008, n. 81 “Testo unico sulla salute e sicurezza sul lavoro“;

VISTO il regolamento per la disciplina dei contratti, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 71 del 14.10.2010;

VISTO lo statuto del Comune di San Candido, approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 08/06 del 31.01.2006, pubblicato nel supplemento n. 2 al B.U. del 14.03.2006, n. 11/I-II;

DATO ATTO che sulla presente proposta di deliberazione sono stati espressi i seguenti pareri favorevoli ai sensi degli artt. 185 e 187 della L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“:

- per la regolarità tecnica: da parte del Responsabile del servizio competente - impronta digitale
- per la regolarità contabile: da parte del Responsabile del Servizio Finanziario - impronta digitale

VISTA la L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“;

b e s c h l i e ß t

einstimmig in gesetzlicher Form:

1. dem Konsortium ArcFACTORY, MwSt.-Nr. 02871820219, die Arbeiten zur Fertigstellung der Schulbibliothek und der

d e l i b e r a

ad unanimità di voti nella forma di legge:

1. di aggiudicare al Consorzio ArcFactory con P.I. 02871820219, i lavori di completamento della biblioteca scola-

- Mensa - Umbau und Ausbau der Schulzone von Innichen - 1. Baulos (Mittelschule, Mensa, Bibliothek) für einen Betrag von € 438.082,30, davon € 460,37 als Kosten für die Sicherheit, zuzuschlagen;
- stica e della mensa - modifica ed ampliamento della zona scolastica di San Candido - 1. lotto (scuola media, mensa, biblioteca) per un importo di € 438.082,30, di cui € 460,37 quali oneri per la sicurezza;
2. darauf hinzuweisen, dass der Zuschlag nach Überprüfung des Besitzes der vorgeschriebenen Voraussetzungen wirksam wird;
 2. di dare atto che l'aggiudicazione diventa efficace dopo la verifica del possesso dei requisiti prescritti;
 3. den diesbezüglichen Vertrag im Sinne des Art. 18 des GvD. Nr. 36/2023 mittels Korrespondenz gemäß den im Handel geltenden Gebräuchen in Form eines Briefwechsels abzuschließen;
 3. di stipulare il relativo contratto mediante corrispondenza secondo l'uso commerciale, consistente in un apposito scambio di lettere, ai sensi dell'art. 18 del D.Lgs. n. 36/2023;
 4. den Bürgermeister zu beauftragen und zu ermächtigen, denselben Vertrag zu unterzeichnen;
 4. di incaricare e autorizzare il Sindaco a sottoscrivere il contratto medesimo;
 5. darauf hinzuweisen, dass gegenständliche Maßnahme keine Ausgabenverpflichtung bedingt, da die Ausgabe zu Lasten der Autonomen Provinz Bozen-Südtirol ist, welche aufgrund der Vereinbarung vom 24.02.2021, 13/II, ergänzt mit Zusatzvereinbarung vom 26.07.2021, und der Beschlüsse über die Genehmigung und Änderung des Raumprogramms für die direkte Auszahlung zu Gunsten des Wirtschaftsteilnehmers sorgt;
 5. di dare atto che il presente provvedimento non comporta alcun impegno di spesa, in quanto la spesa è a carico della Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige, la quale, in base all'accordo del 24.02.2021, 13/II, integrato con accordo del 26.07.2021 ed alle deliberazione di approvazione e variazione del programma planivolumetrico, provvede al pagamento diretto a favore dell'operatore economico;
 6. diesen Beschluss an die Autonome Provinz-Südtirol, Amt für Verwaltungsangelegenheiten, Landhaus 2, Silvius-Magnago-Platz Nr. 10, 39100 Bozen, PEC appalti.bauauftraege@pec.prov.bz.it, E-Mail marco.dalnodar@provinz.bz.it, weiterzuleiten, damit sie die Zweckbindung der erforderlichen Mittel vornehmen kann;
 6. di trasmettere la presente deliberazione alla Provincia Autonoma di Bolzano, Ufficio Affari amministrativi, Palazzo 2, Piazza Silvius Magnago n. 10, 39100 Bolzano, PEC appalti.bauauftraege@pec.prov.bz.it, E-Mail marco.dalnodar@provinz.bz.it, affinché possa provvedere all'impegno delle somme dovute;
 7. im Sinne des Art. 183, Absatz 2 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol" eine Abschrift gegenständlicher Maßnahme gleichzeitig mit dem Aushang an der Amtstafel den Fraktionssprechern im Gemeinderat zu übermitteln;
 7. di trasmettere, a norma dell'art. 183, comma 2 della L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“, copia del presente provvedimento, contestualmente all'affissione all'albo, ai capigruppo consiliari;

8. das Original dieses Dokuments in den digitalen Archiven der Gemeinde Innichen im Sinne des Art. 22 des GvD vom 07.03.2005, Nr. 82 i.g.F. aufzubewahren.

Rechtsmittel: Gegen diesen Beschluss kann während seiner Veröffentlichung beim Gemeindeausschuss Einwand erhoben und innerhalb von 60 Tagen beim Regionalen Verwaltungsgericht Trentino-Südtirol – Autonome Sektion für die Provinz Bozen Rekurs eingebracht werden.

Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen, ist die Rekursfrist gemäß Art. 120, Abs. 5 des GvD Nr. 104/2010 auf 30 Tage reduziert.

8. di conservare l'originale del presente documento negli archivi informatici del Comune di San Candido ai sensi dell'art 22 del D.Lgs. del 07/03/2005, n. 82 i.v.

Mezzi d'impugnazione: Contro la presente deliberazione può essere presentata opposizione presso la Giunta comunale entro il periodo di pubblicazione e ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa Trentino–Alto Adige – Sezione Autonoma per la Provincia di Bolzano entro 60 giorni.

Se la deliberazione riguarda l'affidamento di appalti pubblici, il termine di ricorso è ridotto a 30 giorni, ai sensi dell'art. 120, c. 5 del D.Lgs. n. 104/2010.

Gelesen, genehmigt und gefertigt:

Der Bürgermeister/Il Sindaco

Rainer Klaus

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale

Letto, confermato e sottoscritto:

Der Sekretär/Il Segretario

Happacher Dr. Michael

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale
